PERSONAL INFORMATION Csaba Attila Horváth



Thököly út 42. 2/6A H-1076 Budapest, Hungary

+36 30 258 8873; +36 1 615 8920

cshhorvath@hotmail.com or csabifuvcsi@gmail.com

Skype hajncsabSex Male | Date of birth 16/07/1961 | Nationality Hungarian

(FREELANCE TRANSLATOR AND INTERPRETER)

WORK EXPERIENCE

March 1993 to Present English-Hungarian Translator/Proofreader & Interpreter

Translating / Proofreading: Books, Guidelines, Outlines and Articles on a variety of subjects (scientific, medical, historical, poetic etc.)

Translating lyrics for songs.

Interpreting regularly for visiting speakers at (international) conventions in the presence of an audience of 2,000-40,000.

Interpreting Multilingual Language Course held in Budapest (2008)

Interpreting for Bosch

Interpreting for Coca Cola

Translating for Erd Handball Club

Translating for Kantar Media

EDUCATION AND TRAINING

1983 Graduated as flutist from Liszt Ferenc Academy of Music (Budapest, Hungary)

1983-1988 Teaching flute and piano in Finland

March 1993 to Present Teaching qualification

School for Public Speaking

Course in Improved English Comprehension (2004)

English Team-Process Translation Course and Translation Techniques Course (2006)

International Sign Language Translation Techniques Course (Vienna, Austria) (2009)

PERSONAL SKILLS

Mother tongue(s) **Hungarian**

Other language(s) UNDERSTANDING SPEAKING WRITING

Listening Reading Spoken interaction Spoken production

**English** C1 C1 C1 C1 C1

**Finnish** C1 C1 C1 C1 C1

**Hungarian Sign Language** C1 C1 C1

Levels: A1/2: Basic user - B1/2: Independent user - C1/2 Proficient user

Common European Framework of Reference for Languages

Communication skills: Experienced Public Speaker:

Presented lectures for the last 22 years

Computer skills Microsoft & Adobe

good command of Microsoft Office™ tools & Adobe Acrobat